



# **Association des Anciens de Châtelaine Lullier**

Rapport annuel 2020

# Sommaire

Le mot du Président

Bilan ACL 2020

Comptes de pertes et profits ACL 2020

Perspectives 2021-2022

Membres du Comité Central

Présidents et Délégués de section

Jumelages

Contacts / Informations bancaires

## Le mot du Président

Chers Amis,

Nous avons le plaisir cette année de vous remettre notre Rapport d'Activités 2020, réalisé par les stagiaires de l'Espace Entreprise, Centre de formation professionnelle des apprentis de commerce de Genève.

En cette période de crise sanitaire mondiale, les temps sont difficiles pour tous. Nous avons eu malgré tout le plaisir de vous inviter à nous rejoindre pour nos cours de perfectionnement en 2020, année qui était placée sous le signe du "land art" et de l'eau, de la vie et de nos ressources, sujets particulièrement appréciés par le plus grand nombre. Les cours de 2021 ont dû par contre être annulés, COVID oblige.

Vous êtes aujourd'hui plus de 93% à plébisciter nos cours de perfectionnement, ce qui nous encourage à poursuivre notre mission et à vous proposer des cours en 2022. Au travers des sondages remis, vous nous avez indiqué de nombreux thèmes que vous souhaiteriez que nous traitions lors des prochains cours, notamment liés au changement climatique et à la durabilité. Nous nous y attelons.

Je tiens à remercier l'ensemble du Comité, ainsi que tous ses membres, pour leur engagement, afin de permettre à notre Association des Anciens Elèves de l'Ecole d'Horticulture de Châtelaine et de Lullier – ACL, de perdurer, avec un nombre stable de 530 membres. Au nom du Comité, nous vous souhaitons une bonne suite et nous nous réjouissons de vous retrouver nombreux lors de nos prochaines activités !

Gilbert Henchoz  
Président central ACL

# Bilan ACL 2020

## ACTIFS

	<u>31.12.2020</u> CHF		<u>31.12.2019</u> CHF	
<i>Actifs circulants :</i>				
Poste - Compte 12-4886-3	43 190.11	35%	46 336.92	42%
Poste - Compte 14-989935-2	68 696.08	56%	53 168.97	48%
Actifs transitoires	-	0%	1 000.00	1%
bibliothèque	10 000.00	8%	10 000.00	9%
Total des actifs circulants	<u>121 886.19</u>	100%	<u>110 505.89</u>	100%
<b>TOTAL ACTIFS</b>	<b><u>121 886.19</u></b>	100%	<b><u>110 505.89</u></b>	100%

# Bilan ACL 2020

## PASSIFS

31.12.2020

CHF

31.12.2019

CHF

### Fonds étrangers :

Passifs transitoires	-	0.0%	<b>400.00</b>	0.4%
Transitoires CP	-	0.0%	<b>760.00</b>	0.7%
Transitoires Cotisations	<b>4 550.00</b>	3.7%	<b>6 320.00</b>	5.7%
Réserve formation continue	<b>44 513.78</b>	36.5%	<b>35 725.78</b>	32.3%
Conservatoire horticole	<b>10 000.00</b>	8.2%	<b>10 000.00</b>	9.0%
Total du passifs exigibles	<b>59 063.78</b>	48.5%	<b>53 205.78</b>	48.1%

### Capitaux propres :

		0.0%		
Capital Propre	<b>57 300.11</b>	47.0%	<b>51 578.76</b>	46.7%
Bénéfice/ Perte de l'exercice	<b>5 522.30</b>	4.5%	<b>5 721.35</b>	5.2%
Total capitaux propres	<b>62 822.41</b>	51.5%	<b>57 300.11</b>	51.9%
<b>TOTAL PASSIFS</b>	<b>121 886.19</b>	100.0%	<b>110 505.89</b>	100.0%

# Comptes de pertes et de profits

<b><u>PRODUITS</u></b>	<b><u>2020</u></b>		<b><u>2019</u></b>	
	<b>(01.01-31.12.20)</b>		<b>(01.01-31.12.19)</b>	
	<b>CHF</b>		<b>CHF</b>	
<i><u>Cotisations</u></i>				
Cotisations membres - Section Genève	<b>8 690.00</b>	37%		
Cotisations membres - VD,FR,VS,NE,ZU	<b>7 590.00</b>	32%		
Cotisations membres - Section Berne	<b>400.00</b>	2%	<b>22 346.00</b>	86%
Cotisations membres - Section Bâle	<b>350.00</b>	1%		
Cotisations membres - Section Zürich	<b>1 480.00</b>	6%		
Cotisations membres - Section Tessin	<b>700.00</b>	3%		
Total Cotisations	<b>19 210.00</b>	81%		
Formation continue 2020	<b>4 394.86</b>	19%	<b>3 544.86</b>	14%
<b>Total</b>	<b><u>23 604.86</u></b>	100%	<b><u>25 890.86</u></b>	100%
<b>TOTAL PRODUITS</b>	<b><u>23 604.86</u></b>	100%	<b><u>25 890.86</u></b>	100%

# Comptes de pertes et de profits

## CHARGES

	<u>2020</u> (01.01-31.12.20) CHF		<u>2019</u> (01.01-31.12.19) CHF	
Rétrocession aux sections	<b>3 070.00</b>	17.0%	<b>3 040.00</b>	15.1%
Edition brochures	-	0.0%	-	0.0%
Frais délégation divers C.C.	<b>256.00</b>	1.4%	<b>756.00</b>	3.7%
Frais assemblée générale	<b>4 182.00</b>	23.1%	<b>4 872.35</b>	24.2%
Frais comité	<b>1 555.65</b>	8.6%	<b>1 455.75</b>	7.2%
Frais administratifs	<b>3 200.00</b>	17.7%	<b>3 200.00</b>	15.9%
Frais généraux	<b>2 664.05</b>	14.7%	<b>2 003.20</b>	9.9%
Frais poste et banques	<b>283.80</b>	1.6%	<b>166.06</b>	0.8%
Frais timbres - expéditions	<b>740.10</b>	4.1%	<b>1 359.70</b>	6.7%
Frais internet	<b>1 430.96</b>	7.9%	<b>2 251.70</b>	11.2%
Sortie Paysalia	<b>700.00</b>	3.9%	<b>1 064.75</b>	5.3%
<b>Total charges</b>	<b><u>18 082.56</u></b>	100.0%	<b><u>20 169.51</u></b>	100%

# Comptes de pertes et de profits

<b><u>RESULTAT</u></b>	<b><u>2020</u></b>		<b><u>2019</u></b>	
	<b>(01.01-31.12.20)</b>		<b>(01.01-31.12.19)</b>	
	<b>CHF</b>		<b>CHF</b>	
Résultat net de l'association	<b>5 522.30</b>	<b>23.4%</b>	<b>5 721.35</b>	<b>22.1%</b>
<b>Bénéfice</b>	<b><u>5 522.30</u></b>	<b>23.4%</b>	<b><u>5 721.35</u></b>	<b>22.1%</b>

## Perspectives 2021-2022

Le Comité Central des ACL est très heureux d'inviter chaque année des conférenciers au CFPNe de Lullier. C'est un honneur pour nous tous d'écouter des passionnés sur un sujet toujours dans l'air du temps! Organiser ces rencontres est un immense plaisir. Un grand merci pour votre présence, vous contribuez à faire une réussite de ces deux journées.

Nous vous attendons nombreux en 2022 pour partager ce moment d'échanges et de convivialité. Ce sera aussi une fois de plus l'occasion de vous proposer une vision pragmatique et inédite, présentée par des intervenants de renom, toujours avec une approche réaliste de thématiques actuels.

En automne, le Salon Paysalia est prévu du **30 novembre au 2 décembre 2021**. Nous nous y rendrons certainement le 1er décembre. Nous vous donnons ensuite rendez-vous les **09 et 10 février 2022** pour nos traditionnels cours de perfectionnement. Plus d'informations vont suivre.

Nous vous souhaitons une bonne continuation dans vos activités, à bientôt!

Lionel Goldschmid,  
Membre du Comité ACL  
Animateur, Modérateur - Comité organisation des cours de perfectionnement

# Membres du Comité Central 2020-2021

**Henchoz Gilbert**  
**Président central**

Green Art, Entreprise globale du Paysage  
152B, route d'Hermance – 1222 Vérenaz  
+41 (0)22.349.33.10 (téléphone) – +41 (0)79.203.81.08  
gil.henchoz@gmail.com  
g.henchoz@greenartsa.com

**Serre Raphaël**  
**Vice-président**

165, chemin des Grands-Champs – F 74140 Chens-sur-Léman  
+41 (0)79 200 35 16  
serrer@wanadoo.fr

**Callot Denis**  
**Secrétaire du CC**

48, Rte des Franchises – 1203 Genève  
+41 (0)22 940 70 43 (téléphone) – +41 (0)79.657.38.23 (mobile)  
deniscallot48@gmail.com

**Lucas Nobilitato**  
**Trésorier,**  
**Recrutement,**  
**Manifestations**

409, rue Marius Cadoz, Résidence Le Parc – F 01170 Gex  
+33 6 25 05 78 83 (portable Fr) - +41 (0)79 337 75 52  
lucasnobi@hotmail.fr

**Monachon Pierre-André**

Communication,  
Relations internes,  
Conservatoire horticole

Route de Vullierens 29 – 1124 Gollion  
+41 (0)21 861 31 40 (téléphone) – +41 (0)78 661 16 09 (mobile)  
pierreandremonachon@gmail.com

**Goldschmid Lionel**

Formation continue,  
Site internet

Miremont les Crêts, Av de Miremont 8b – 1206 Genève  
+41 (0)76 693 90 07 (mobile) – +33 6 22 01 34 26 (portable Fr)  
lionel.goldschmid@gmail.com

**Nobilitato Laurent**

Manifestations

1611, chemin Prés Peilloud – F 01220 Divonne les Bains  
+33 4 50 28 39 07 (téléphone) – +41 (0)79 337 75 54 (mobile)  
+41 (0)79 515 35 25  
laurent.nobilitato@wanadoo.fr

**Van Till Diederik**

Recrutement,  
Site internet

158, route de Bellebouche – 1254 Jussy  
+41 (0)78 848 27 32 (mobile)  
vantill.diederik@gmail.com

# Présidente, Présidents et Délégués de section

**Madame Grand Karine**

Présidente section Bâle  
Grand Paysage Architecture-paysagère  
Hutgasse 6 – 4001 Basel  
061.361.11.66 (tél.)  
info@grand-paysage.ch

**Monsieur Künzi Harry**

Président section Berne  
Heggidorn 61a - 3202 Frauenkappelen  
031.754.10.20 (tél. privé)  
031.754.10.22 (tél.)  
031.751.10.21 (fax)  
hkuenzi@heggidorn.ch

**Monsieur Callot Denis**

Président section Genève  
48, route des Franchises - 1203 Genève  
022.340.70.43 (tél.)  
079.657.38.23 (mobile)  
deniscallot48@gmail.com

**Monsieur Louis Christian**

Délégué section Genève  
51A, Chemin du Bois des Arts – 1226 Thônex  
022.346.59.57 (tél.)  
079.433.97.44 (mobile)  
christian.louis@bluewin.ch

**Monsieur Pratolini Stéphane**

Délégué section Genève  
19, Chemin des Vidollets – 1214 Vernier  
022.341.35.86 (tél.)  
079.451.93.61 (mobile)  
pratol@bluewin.ch

**Monsieur Gianoni Fabrizio**

Président section Tessin  
Rustico Pedrolì - 6656 Golino  
091.743.07.76 (tél.)  
079.537.65.95 et 079.698.02.18 (mobiles)  
091.743.07.02 (fax)  
fabrizio.gianoni@aqva.ch

**Monsieur Hauenstein Fritz**

Président section Zürich  
Landstrasse 31 – 8197 Rafz  
044.869.15.10 (tél. privé)  
044.879.11.01 (tél.)  
044.879.11.88 (fax)  
f.hauenstein@hauenstein-rafz.ch

**Monsieur Monachon Pierre-André**

Président section VVFNe  
Route de Vullierens 29 - 1124 Gollion  
021.861.31.40 (tél.)  
078.661.16.09 (mobile)  
pierreandremonachon@gmail.com

**Monsieur Curdy Philippe**

Délégué VVFNe, région Fribourg  
Chemin de la Bioleyre 14 - 1861 Billens/FR  
026.305.59.32 (tél.)  
079.953.36.27 (mobile)  
ph.curdy@gmail.com (Email privé)  
philippe.curdy@fr.ch (Email prof.)

**Monsieur Pavillard Marc-Henri**

Délégué VVFNe, région Valais  
Avenue du Simplon 36 -1895 Vionnaz/VS  
079.887.95.02 (mobile)  
marc.pavillard@gmail.com

**Monsieur Gubler Hermann**

Délégué VVFNe, région Vaud  
Case postale 1250 – 1260 Nyon 1  
022.361.03.64 (fax)  
079.664.44.38 (mobile)  
gubler.h@bluewin.ch

**Monsieur Schmutz Francis**

Délégué VVFNe, région Neuchâtel  
37, Rte principale - 1786 Sugiez  
026.673.14.06 (tél.)  
079.323.25.30 (mobile)  
(pas d'adresse courriel)

**Monsieur Meier Martin**

Délégué section Zürich  
Stöcklisrainstrasse 7B  
4654 Lostorf  
062.298.02.42 (tél.)  
sm.meier@bluewin.ch

**Monsieur Schwarz Max**

Délégué section Zürich  
Hauptstrasse 49  
5234 Villigen  
056.297.87.37 (tél.)  
079.404.46.16  
max.schwarz@schwarz.ch



# Jumelages

## Les jumelages avec nos associations sœurs hors frontière

*Pour la France,*

L'Association des Anciens Elèves et des Étudiants de l'École d'Horticulture de la Ville de Paris **A.A.E.E. Du Breuil**

*Pour l'Italie,*

L'Association des Anciens Elèves e Minoprio, près de Milan, **AEA Minoprio**

Voilà de nombreuses années que notre Association des Anciens de Châtelaine et Lullier est jumelée avec les deux associations précitées.

### Du Breuil

**C'est les 23 et 24 mai 1992 que nous avons jumelé nos deux associations** dans les jardins de l'école Du Breuil avec une délégation ACL de plus de 20 membres, emmenées par MM François Gagnebin et Pierre Morel, tous deux Président central et de section ACL de Genève. Nous avons été reçus très chaleureusement avec force discours et petits fours par le Président de l'association, M. Edouard Delle et l'ensemble du comité et de la Direction de l'École. Pour toutes celles et tous ceux qui ont eu l'honneur de participer à ce grand moment, ce fut deux journées mémorables et empreinte d'une amitié réciproque. Les années passent et tout au long des années, nos relations ne se sont pas distendues et ont permis des échanges fructueux entre nos deux associations. Nous avons participé aux manifestations organisées à Paris, comme les portes ouvertes, les journées de printemps, les assemblées générales, qui furent toutes des moments passionnants pour celles et ceux qui se sont déplacés à l'école Du Breuil. Nos amis Dubreuillois ont participé régulièrement à nos cours de perfectionnement et n'ont pas manqué de louer la grande qualité de ces manifestations.

Plusieurs élèves ont également pu faire des échanges de stages entre les deux écoles, des projets de plates-formes associant nos activités ont également été développés et les relations entre les membres ont permis de nombreuses synergies autant personnelles que professionnelles.

Faire perdurer notre jumelage est une vocation essentielle pour dynamiser nos professions et nous aurons l'occasion de resserrer nos liens dans un proche avenir, puisque nous allons fêter les 30 ans de jumelage en 2023 qui nous permettra d'organiser un anniversaire digne de nos trois décennies de « mariage ».

#### Minoprio

Notre Jumelage avec l'association des anciens élèves de Minoprio est plus récent, puisque **c'est le 22 septembre 2012 que nous avons signé la charte de jumelage**. C'est à l'initiative de M. Hermann Gubler, Vice-Président des ACL et M. Gilles Miserez, Directeur du Centre de Lullier, que nous avons scellé notre partenariat entre la direction de l'école de Minoprio et notre association ACL. Le Président de l'AEA Minoprio, M. Giulio Mancini et son comité ont toujours mis un point d'honneur à participer à nos manifestations comme nos Assemblées générales, nos cours de perfectionnement et n'ont pas hésité à se déplacer lors de rencontres tripartites avec nos amis de Du Breuil, lors de la création d'une plate-forme d'échanges entre nous trois associations, plate-forme qui est toujours en cours de préparation, vu les difficultés de mise en place de ce projet. Mais, ne désespérons pas. En fait, nos relations vont s'intensifier tout prochainement, grâce au prochain anniversaire de notre « mariage » en 2022, l'occasion de faire une manifestation sur les terres de Lullier.

La volonté des ACL est bien de faire valoir les valeurs de nos métiers au travers des contacts que nous pouvons établir tout au long de nos existences et de pouvoir ainsi créer un réseau aussi large que possible permettant aux nouvelles générations d'élèves de trouver des voies multiples aux développements des compétences indispensables à la poursuite de notre beau métier.



# Contact

Association des Anciens Châtelains Lulliers  
Case postale 67, CH – 1254 Jussy  
[www.acl-lullier.ch](http://www.acl-lullier.ch)  
[administration@acl-lullier.ch](mailto:administration@acl-lullier.ch)

## Informations bancaires

CCP 12-4886-3  
IBAN CH72 0900 0000 1200 4886 3  
BIC POFICHBEXXX  
Adresse de la Banque/Post :  
Swiss Post, Post Finance, CH – 3000 Bern